

## Gebrauchsanweisung

Bitte lesen Sie diese Information sorgfältig, weil sie Ihnen helfen wird, HYLO®-PROTECT richtig anzuwenden.

# HYLO®-PROTECT

Natriumhyaluronat 0,5 mg/ml und Ectoin

Befeuchtet trockene Augen, stabilisiert den Tränenfilm und reduziert damit entzündliche und allergische Symptome wie Juckreiz und Brennen  
Sterile, phosphatfreie Lösung ohne Konservierungsmittel

### Was ist HYLO®-PROTECT?

HYLO®-PROTECT ist eine sterile, konservierungsmittelfreie Lösung mit 0,5 mg/ml Natriumhyaluronat, 20 mg/ml Ectoin, Boratpuffer und Wasser.

### Wozu braucht man HYLO®-PROTECT?

HYLO®-PROTECT befeuchtet die Hornhaut und Bindehaut und schützt vor übermäßiger Verdunstung der Tränen. Diese Stabilisierung des Tränenfilms lindert Augenreizungen, die mit entzündlichen Symptomen verbunden sind, oder die durch Allergien hervorgerufen sind. Das brennende und juckende Gefühl der Augen verschwindet.

### Wann sollte man HYLO®-PROTECT anwenden?

Brennende, juckende und tränende Augen, das Gefühl Sand in den Augen oder trockene Augen zu haben, sind Symptome eines gereizten Auges. Häufig sind dies Zeichen dafür, dass das Auge nicht ausreichend mit Feuchtigkeit versorgt ist. Eine andere Ursache können aber auch Überempfindlichkeiten gegenüber bestimmten Stoffen (z. B. Pollen, Tierhaare oder Hausstaub), sogenannte Allergien sein. Da eine Allergie mit den gleichen Beschwerden einhergeht, ist die Unterscheidung zwischen trockenen und allergisch bedingt gereizten Augen schwierig.

In diesen Fällen bietet HYLO®-PROTECT durch das duale Wirkprinzip aus Natriumhyaluronat und Ectoin besondere Vorteile.

Natriumhyaluronat ist eine natürliche Substanz, die im Auge, aber auch in anderen Körperteilen zu finden ist. Sie hat die besondere physikalische Eigenschaft, einen gleichmäßigen, stabilen und besonders lang haftenden Feuchtigkeitsfilm auf der Oberfläche des Auges zu bilden, ohne rasch abgespült zu werden.

Ectoin ist ein natürlicher Stoff, der aus Mikroorganismen gewonnen wird, die in extremen Umgebungen (z. B. Salzseen) leben. Um sich vor den dort herrschenden extremen Umweltfaktoren zu schützen, bilden diese Mikroorganismen den Naturstoff Ectoin, dessen spezielle Eigenschaften in HYLO®-PROTECT genutzt werden. Ectoin erhöht die Wasserbindung an den Zellen der Augenoberfläche und bildet damit eine physiologische Barriere auf der Bindehaut für allergen wirkende Stoffe. Gleichzeitig stabilisiert Ectoin den fettlöslichen Anteil des Tränenfilms, der vor einer übermäßigen Verdunstung der Tränenflüssigkeit schützt.

Im Zusammenwirken von Natriumhyaluronat und Ectoin wird das Auge mit einem intensiven, lang haftenden Feuchtigkeitsfilm versorgt und vor der Verdunstung der Tränen geschützt. Damit werden umgebungsbedingte Reizungen, die zu entzündlichen Symptomen führen, genauso gelindert wie die typischen Symptome Juckreiz und Brennen, die bei allergischen Reaktionen auftreten.

### Wie wendet man HYLO®-PROTECT an?

Verwenden Sie HYLO®-PROTECT nur, wenn die Versiegelung der Faltschachtel vor der ersten Anwendung unversehrt war.

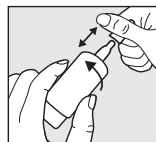


Bild 1

Vor jedem Gebrauch die Kappe abnehmen. Halten Sie dazu die Kappe knapp über der Flasche fest und ziehen Sie mit Ihrer anderen Hand die Flasche mit einer Drehbewegung von der Kappe weg.

Bitte vor der ersten Anwendung von HYLO®-PROTECT die Flasche mit der Tropferspitze senkrecht nach unten halten und so oft auf den Flaschenboden drücken, bis der erste Tropfen an der Flaschenspitze austritt. Danach ist die Flasche für die folgenden Anwendungen gebrauchsfertig.

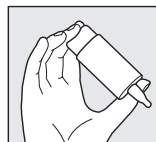


Bild 2

Halten Sie die Flasche mit der Tropferspitze nach unten, indem Sie den Daumen auf die Flaschenschulter und die anderen Finger auf den Flaschenboden legen.

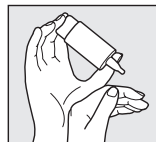


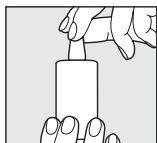
Bild 3

Stützen Sie die Hand mit der COMOD®-Flasche wie dargestellt auf der freien Hand ab.



**Bild 4**

Legen Sie den Kopf etwas zurück, ziehen Sie mit der freien Hand das Unterlid leicht vom Auge ab und drücken Sie schnell und kräftig in der Mitte auf den Flaschenboden. Dadurch wird der Mechanismus zur Entnahme eines Tropfens betätigt. Aufgrund der besonderen Ventiltechnik des COMOD®-Systems sind die Größe und Geschwindigkeit des Tropfens auch bei sehr kräftigem Druck auf den Flaschenboden immer gleich. Schließen Sie langsam die Augen, damit sich die Flüssigkeit gleichmäßig auf der Oberfläche des Auges verteilen kann.



**Bild 5**

Nach Gebrauch die Tropferspitze sofort sorgfältig mit der Kappe verschließen. Bitte achten Sie darauf, dass die Tropferspitze trocken ist. Vermeiden Sie beim Tropfen einen Kontakt der Tropferspitze mit Auge oder Gesichtshaut.

Der Flasche können 10 ml Lösung entnommen werden; dies entspricht etwa 300 Tropfen. Aus produktionstechnischen Gründen bleibt stets ein kleiner Flüssigkeitsrest in der Flasche zurück.

Die Dauer der Anwendung von HYLO®-PROTECT ist nicht beschränkt.

Mit dem Inhalt einer Flasche HYLO®-PROTECT sollte immer dieselbe Person behandelt werden.

#### **Welche weiteren Hinweise zur Anwendung sind zu beachten?**

Für den Fall einer zusätzlichen anderen medikamentösen Behandlung mit Augentropfen sollte ein Anwendungsabstand von mindestens 30 Minuten eingehalten werden. HYLO®-PROTECT sollte dann immer zuletzt verabreicht werden. Augensalben sollten in jedem Fall nach HYLO®-PROTECT in den Bindehautsack eingestrichen werden.

Aufgrund seiner Konservierungsmittelfreiheit ist HYLO®-PROTECT auch bei langdauernder Anwendung besonders gut verträglich. In sehr seltenen Einzelfällen wurde von Überempfindlichkeitsreaktionen (Brennen, Tränenfluss) berichtet, die nach Absetzen von HYLO®-PROTECT direkt abklingen.

HYLO®-PROTECT kann während des Tragens von Kontaktlinsen angewandt werden. Wir empfehlen, nach dem Einsetzen von Kontaktlinsen mit der Anwendung der Augentropfen etwa 30 Minuten zu warten, um mögliche Unverträglichkeitsreaktionen zu vermeiden, die aufgrund von Wechselwirkungen zwischen Kontaktlinsenpflegemitteln und HYLO®-PROTECT möglich sind.

Über eine Anwendung während Schwangerschaft und Stillzeit liegen keine Erkenntnisse vor. Fragen Sie vor der Anwendung von HYLO®-PROTECT Ihren Arzt oder Apotheker, wenn Sie schwanger sind, schwanger sein könnten oder stillen.

#### **Wie oft und wie lange sollte man HYLO®-PROTECT anwenden?**

HYLO®-PROTECT sollte individuell gemäß der Empfehlung Ihres Augenarztes dosiert werden. Im Allgemeinen tropfen Erwachsene und Kinder ab 6 Jahren 3 mal täglich 1 Tropfen HYLO®-PROTECT in den Bindehautsack jeden Auges. Sollten Sie HYLO®-PROTECT häufiger (z.B. mehr als 10 mal täglich) und bei stärkeren Beschwerden anwenden, lassen Sie Ihre Augen regelmäßig vom Augenarzt untersuchen. HYLO®-PROTECT ist für eine Daueranwendung geeignet, allerdings sollten Sie – wie bei allen Erkrankungen – bei länger anhaltenden Beschwerden (z. B. länger als zwei Wochen) einen Augenarzt um Rat fragen.

#### **Wann sollte man HYLO®-PROTECT nicht anwenden?**

HYLO®-PROTECT sollte nicht bei einer Überempfindlichkeit gegenüber einem der Bestandteile und nicht bei Kindern unter 6 Jahren angewendet werden.

#### **Welche Hinweise zur Aufbewahrung von HYLO®-PROTECT sind zu beachten?**

Bei Raumtemperatur lagern.

Nach Anbruch einer Flasche ist HYLO®-PROTECT 6 Monate verwendbar.

Nach Ablauf des Verfalldatums (☞) nicht mehr anwenden.

#### **Folgende Packungsgrößen sind erhältlich:**

10 ml Augentropfen

#### **Für Kinder unzugänglich aufbewahren.**

#### **Stand der Information:**

April 2016

#### **Hersteller (☞):**

URSAPHARM, Industriestraße, D-66129 Saarbrücken

#### **Vertrieb Deutschland:**

URSAPHARM Arzneimittel GmbH

Industriestraße, D-66129 Saarbrücken

Tel.: +49 6805/9292-0, Fax: +49 6805/9292-88,

E-Mail: info@ursapharm.de, www.ursapharm.de

#### **Vertrieb Österreich:**

URSAPHARM Ges.m.b.H., A-3400 Klosterneuburg

Tel.: +43 676/842 799 100, Fax: +43 125 330 339 113

E-Mail: info@ursapharm.at



0197



Ihre Meinung zu unserem Produkt ist uns wichtig! Wir freuen uns, per Post, Fax (Nr. +49 6805/9292222) oder via [www.ursapharm.info/hyloprotect](http://www.ursapharm.info/hyloprotect) von Ihnen zu hören. Weitere Informationen zu diesem Präparat sind unter [www.ursapharm.de](http://www.ursapharm.de) verfügbar.